明志科技大學 Ming Chi University of Technology

規章編號

Document No.:

A0Q1020015

學生出國參加國際學術活動補助辦法 Regulations for Funding Participation in International Academic Activities of Students

制定部門:明志科技大學國際事務處全球交流組 Established by: Division of Global Cooperation and Exchange, Office of International Affairs, Ming Chi University of Technology

> 中華民國 112 年 03 月 07 日修訂 Amended on March 7, 2023.

修訂記錄:

Revision History:

95.07.13 行政會議制訂

Established by the University Administrative Meeting on 2006.07.13

96.01.23 行政會議修訂

Amended by the University Administrative Meeting on 2007.01.23

100.10.25 行政會議修訂

Amended by the University Administrative Meeting on 2011.10.25

101.05.01 行政會議修訂

Amended by the University Administrative Meeting on 2012.05.01

102.06.25 行政會議修訂

Amended by the University Administrative Meeting on 2013.06.25

102.11.26 行政會議修訂

Amended by the University Administrative Meeting on 2013.11.26

103.02.25 行政會議修訂

Amended by the University Administrative Meeting on 2014.02.25

103.09.30 行政會議修訂

Amended by the University Administrative Meeting on 2014.09.30

105.06.07 行政會議修訂

Amended by the University Administrative Meeting on 2016.06.07

105.12.13 行政會議修訂

Amended by the University Administrative Meeting on 2016.12.13

107.02.01 研究發展會議修訂

Amended by the Research and Development Meeting on 2018.02.01

107.12.13 研究發展會議修訂

Amended by the Research and Development Meeting on 2018.12.13

109.04.17 研究發展會議修訂

Amended by the Research and Development Meeting on 2020.04.17

111.01.07 校長核定修訂(配合 110.12.13 教育部核定組織規程國際事務中心

升級為國際事務處統一簽核)

Approved by the president on 2022.01.07 (according to the promotion of the Center for International Affairs into the Office of International Affairs in the articles of organization approved by the Ministry of Education on 2021.12.13) 112.03.07 行政會議修訂

Amended by the University Administrative Meeting on 2023.03.07

著作權人:明志科技大學

Copyrighted to: Ming Chi University of Technology

目 錄

Table of Contents

		負次 Doga
	,	Page
第一條	目的	
Article 1	Objective/Purpose	1
第二條	經費來源	
Article 2	Fund Sources	1
第三條	系院補助辨法	
Article 3	Regulations for Funding of Departments and Colleges	1
第四條	申請資格	
Article 4	Eligibility	2
第五條	申請程序	
Article 5	Application Procedures	2
第六條	費用補助	
Article 6	Subsidization of Expenses	3
第七條	經費核銷	
Article 7	Reimbursement of Funds	4
第八條	防疫特殊措施	
Article 8	Special Measures on Epidemic Control	5
第九條	實施與修訂	
Article 9	Implementation and Amendment	5
附表一	學生出國參加國際學術活動補助流程圖	
Annex 1	Flowchart of Funding Participation in International Academic Activities of Students	A-1
附表二	學生出國參加國際學術活動申請表	
Annex 2	Application for Participation in International Academic Activities of Students	of A-2

附表三	學生出國參加國際學術活動英語試講紀錄表	
Annex 3	Record for English Presentation Rehearsal for Participation in International Academic Activities of Students	A-3
附表四	學生出國參加國際學術活動心得報告(封面)	
Annex 4	Report on Participation in International Academic Activities of Students (cover)	A-4

明志科技大學 Ming Chi University of Technology

學生出國參加國際學術活動補助辦法

Regulations for Funding Participation in International Academic Activities of Students

95.07.13 行政會議制訂 112.03.07 行政會議修訂

Established by the University Administrative Meeting on 2006.07.13 Amended by University Administrative Meeting on 2023.03.07

第一條 目的

配合大學校院教學國際化,鼓勵學生赴國外出席國際會議活動,加速學生對專業新知、技術發展及新研究方法之瞭解,訂定「學生出國參加國際學術活動補助辦法」(以下簡稱本辦法)。

Article 1 Objective/Purpose

The "Regulations for Funding Participation in International Academic Activities of Students" (hereinafter called these "Regulations") is established to support the internationalization of colleges and universities, encourage students to participate in international conferences, and facilitate their understanding of new professional knowledge, technology development, and new research methods.

第二條 經費來源

本辦法所需經費由系所預算或國科會等政府機構獎補助款支付,補助經費用罄後則停止受理申請補助。

Article 2 Fund Sources

The required funds under these Regulations shall be disbursed from the budget of departments and institutes or government grants such as NSTC. No application will be accepted after the annual funding budget is no longer available.

第三條 系院補助辦法

各院系為配合各系特色與發展,得依本辦法訂定相關辦法或實施細則,以規範補助範圍、申請資格、申請次數及補助經費等,並經院、系務會議審議通過,得不逾越本辦法之規範。

Article 3 Regulations for Funding of Departments and Colleges

In response to their own features and development, departments and colleges may establish their own relevant regulations or implementation

學生出國參加國際學術活動補助辦法

rules in accordance with these Regulations to define the scope, eligibility, number, and available funding. Departmental and collegiate funding regulations or implementation rules shall be evaluated and approved by the department and college council meetings without overriding the provisions of these Regulations.

第四條 申請資格

- 一、具有本校學籍之碩、博士班研究生(含在職專班)及碩士班預備 研究生。
- 二、擬發表之論文尚未被其他合著作者申請本校及其它機構經費補 助,且同一篇論文只能補助一位。
- 三、需於規定期限內先向國科會申請經費,惟碩士班預備研究生與 在職專班研究生不在此限。每人每一年獲得之補助,以一次為 限。

Article 4 Eligibility

- 1. MCUT graduate students, including students taking pre-master's courses, in-service master's programs, and doctoral programs.
- 2. The rule for academic papers that have not been submitted to other institutions for funding by other co-authors and the one person for one paper rule shall apply.
- 3. Students shall first apply for funding to the NSTC by the deadline, except for students taking pre-master's courses and in-service master's programs. Each student shall be funded for one time each year.

第五條 申請程序

相關流程請參見本辦法申請流程表(表號:A0Q1020115)

申請人應於活動日二週前填具「學生出國參加國際學術活動申請 表」(表號:A0Q1020215),並檢附下列相關文件,經部門主管核 簽後,陳校長核決。

- 一、會議時程表,被接受參加活動等資料。
- 二、擬發表之論文(英文全文)內容。
- 三、國科會經費核定函文或足以證明已依規定向國科會申請經費補 助之文件。

Article 5 Application Procedures

Please refer to the application flowchart (Form: A0Q1020115) for the application process.

學生出國參加國際學術活動補助辦法

Two weeks before the event date, applicants shall fill in the "Application for Participation in International Academic Activities" (Form: A0Q1020215) and submit the following documents. After the approval of the department chair, the application shall be submitted to the president for the financial approval.

- 1. Conference agenda and data of event acceptance
- 2. The content of the paper (English, full text) to be presented.
- 3. The NSTC approval letter or documents of proof of application for NSTC funding.

第六條 費用補助

一、申請人須先向國科會、或其他校外補助單位或機構申請,若已 獲校外補助,本辦法僅就不足額予以補助,本辦法最高補助金 額視會議地點依區域核定,依單據採實報實銷,亞洲地區一萬 元,其他地區三萬元。

二、補助項目

(一) 註冊費:以會議期間所需之註冊費用為限(不包含會前、會後之各種研習、研討會費用),憑收據報銷。

(二) 往返機票費:

- 申請使用校內預算:應以最經濟路程及經濟艙為準及 透過本企業入出境組統購統銷為原則,並另外填寫「出 國申請及核定表」。
- 申請使用校外預算:應以最經濟路程及經濟艙為準,申請人於回國一個月內,將機票及收據送會計室依本校經費核銷程序辦理。

Article 6 Subsidization of Expenses

- 1. Applicants shall first apply for funding to NSTC or other external funding units or institutions. If external funding is acquired, funding under these Regulations shall fund the insufficiency of external funding. The maximum amount of funding under these Regulations shall be approved according to the region of conference location. Expenses shall be claimed as net with the relevant receipts. Funding shall be NT\$10,000 for conferences held in Asia and NT\$30,000 for conferences held elsewhere.
- 2. Funding items

(1) Registration fee: The amount shall be limited to the required registration fees (excluding the registration fees for various workshops and seminars before and/or after the conference) during the conference period. Applicants shall write off the fee with receipts.

(2) Round-trip flight ticket

- a. Application for disbursement with school budget: The NSTC economical route and economy class shall be selected. Tickets shall be collectively purchased through the Entry and Exit Division of Formosa Group. Applicant shall also fill in the "Overseas Travel Application and Approval Form."
- b. Application for disbursement with external budget: The NSTC economical route and economy class shall be selected. Within one month after returning to Taiwan, applicants shall submit the flight tickets and receipts to the Accounting Office to reimbursement according to the fund reimbursement procedure of MCUT.

第七條 經費核銷

各項補助費用,由受補助人先行墊付。在返國一個月內,提交以下 文件,依單據實報實銷,逾期不予核銷。

- 一、原簽核之費用補助申請表。
- 二、各項單據正本。
- 三、臺灣銀行網站之匯率表。
- 四、英文試講活動紀錄表(表號:A0Q1020315)。

五、學生出國參加國際學術活動心得報告(表號:A0Q1020415)。

外幣金額依出國前一日(如逢假日往前順推)之臺灣銀行即期賣出 匯價結算。

為配合會計作業,應依學期或年度於7月底及12月底提早核銷, 未於關帳日前辦理完成亦不予核銷。

Article 7 Reimbursement of Funds

Applicants shall advance all funds. Within one month after returning to Taiwan, applicants shall submit the following documents to claim funding as net with the relevant receipts. No application for reimbursement will be accepted after this period.

4

- 1. The approved Application for Funding.
- 2. The original copy of all receipts.
- 3. The exchange rate table from the Bank of Taiwan's website.
- 4. Record for English Presentation Rehearsal (Form: A0Q1020315).
- 5. Report on Participation in International Academic Activities of Students (Form: A0Q1020415).

Amounts in a foreign currency shall be settled according to the sight selling rate listed by the Bank of Taiwan one day (advance to earliest business day if it is a holiday) before departure.

In response to the account closing of the Accounting Office, early reimbursement shall be applied for by the end of July and the end of December by semester or by accounting year. Applications made after the account closing date shall not be considered.

第八條 防疫特殊措施

若因中央疫情指揮中心防疫政策無法出席國際會議而改採線上參 與者,補助其註冊費。

Article 8 Special Measures on Epidemic Control

When an international conference is changed into a virtual conference in coordination with the epidemic control policy of the Central Epidemic Control Center, only the registration fee shall be funded.

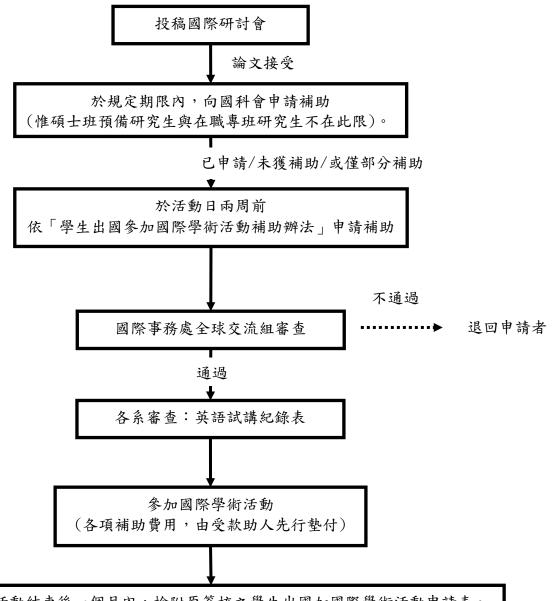
第九條 實施與修訂

本辦法經行政會議通過,陳校長核定後公布實施,修訂時亦同。

Article 9 Implementation and Amendment

These Guidelines shall be promulgated and implemented after the passage of the university administrative meeting and the approval of the president. The same shall apply to the amendments hereto.

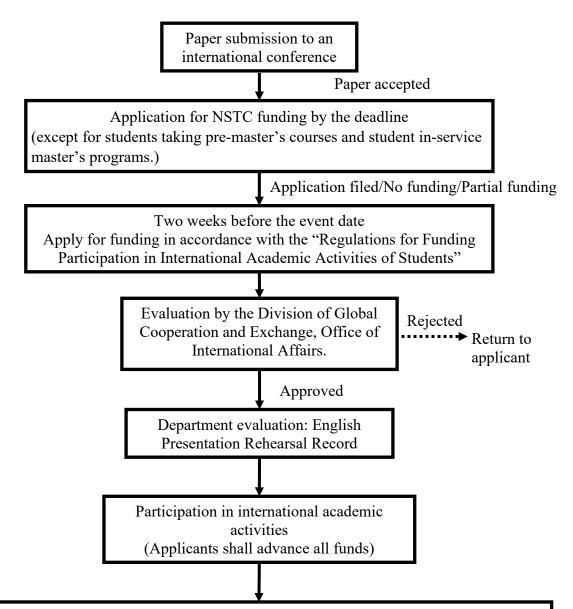
附表一 學生出國參加國際學術活動補助流程圖



國際學術活動結束後一個月內,檢附原簽核之學生出國加國際學術活動申請表、英語試講紀錄表、活動心得報告、各項單據正本及台灣銀行網站之匯率表,依規定申請經費核銷,逾期核銷或未於關帳日前辦理完成將不予補助。

表號:A0Q1020115 A-1

Annex 1 Flowchart of Funding Participation in International Academic Activities of Students



Within one month after returning to Taiwan, applicants to submit the approved Application for Funding Participation in International Academic Activities, Record for English Presentation Rehearsal, report on Participation in International Academic Activities of Students, the original copy of all receipts and the exchange rate table of the Bank of Taiwan website to apply for reimbursement according to the regulations. Late reimbursement or completion after the account closing will not be considered.

Form: A0Q1020115 A-1

⊙申請:一式一聯:申請人→指導教授→系級主管→院級主管→國際事務處→教資中心→教務長→副校長→校長→指導教授→国際事務處→指導教授→申請系所⊙核銷:一式一聯:申請人→指導教授→系級主管→院級主管→國際事務處→教資中心→教務長→會計室→校長→會計室→國際事務處→指導教授→申請系所

附表二 學生出國參加國際學術活動申請表

申請日期:_____年 ____月 ____日

申請	青人姓名				性別		系別			學號			
聯;	絡電話					En	nail						
		中文:											
會	議名稱	英文:											
會	議期間	自 至	月月	日共		日	(國、	地點、州、坑	(市)				
<u> </u>	上 跖 口	中文:											
論	文題目	目 											
出。	席型式	□Oral	□Post	ter 🗆	其它	1			1	,			
	已申請補	捕助:□圆	1科會			註册	費	機票費	其位	也	合言	計(新台	3幣)
請經	□其他 												
盐	預估申請	青學校補.	助金額	顏									
P	 完級主管				系	級主管				指導者	授		
資	格 □不符合補助規定,原因: □符合補助規定。(國際事務處全球交流組審查登錄) 審 本學年第 次申請(每年限申請乙次),												
核決	校	長				副校長			教務長	<u>:</u>		炎資 中心	
實	邛	自				摘		要			Ś	全額 ((元)
實際費用	註	冊費											
質用		票費				- (5	- t	1 4 -		一 ,			
	核銷署	台幣:元		英語試	講紀錄			l 美元= ≥得報告		元台幣計 事務處)		
,	教資中	1	- 2					動心得報告 國際事務處 系級主管			指導教授		
核銷			院級主管						l		國際長		

表號:A0Q1020215

Annex 2 Application for Participation in International Academic Activities of Students

								App	lication d	late:		_(y)/	(m))/	_(d)
	ame of plicant			Ge	ender	D)epartme	nt			Student	t No.			
F	Phone						Email								
Na	ame of	Chinese:													
Cor	nference	English:													
	ration of nference	From To			_(YYYY. _(YYYY.			ays	(Cou	Place ntry, Stat	e, City)				
	_	Chinese:	_	_	_		_	_	_	_		_	_	_	
Title of paper English:															
Attend	dance type	ype													
Application for funding	Already ap □Others:	ndy applied funding: □NSTC				Registr fee		_	t ticket are	Others		Total (NT\$)			
Appli fu		funding fro	m MC	UT											
Dea	n of Colleg	ţe			Depart	ment Ch	nair			Adviso	or (Supe	rvisor)			
Qualification Evaluation	(※Except to Results of □ Rejecte □ Approvention This is the	The NSTC approval letter or documents of proof of application for NSTC funding. tept for students taking pre-master's courses and student in-service master's programs.) so of Evaluation by the Division of Global Cooperation and Exchange, Office of International Affairs: percent due to: proved (Registration of Evaluation by the Division of Global Cooperation and Exchange, Office of International Affair the time of application (once each year only). Maximum amount each time: NT\$10,000 for Asia region Reimbursement Deadline: (Late reimbursement or completion after the account closing will not be considered.) Can of Office of Global Cooperation and Exchange									fairs)				
Approval	Pres	sident				Vice esident			Provost			Teaching and Learning Resource Center			
	It	tem					Sum	nmary					Amou	nt (NT\$	5)
al	Registr	ration fee	1												
Actual Expenses		icket fare													
	Total	l(NT\$)					Exchang	ge rate a	at US\$1 to	NT\$					
Reim	bursement		n Rehe □Re	earsal eport on	or English n Participa Activities (ation in l	Internat	tional	Offic	e of Inter Affair		ıl			
Reimbursem ent	Teachin Learn Resource	ning			Dean of College				partment Chair			Advis (Superv	visor)		
Reimb e	Presid	lent			Accountin Office	ng		P	Provost			ean of O Internat Affai	tional		

Form: A0Q1020215

附表三 學生出國參加國際學術活動英語試講紀錄表

_____年 ____ 月 ____ 日

申請人姓名		班級		學號	
英語試講時間		英語試講地點			
參加會議(活動)名稱	中文: 英文:				
會議(活動)期間			會議地點		
發表論文題目	中文: 英文:				
院級主管		系級主管		指導教授	
試講評比(請勾選)	□優	□良		可	□待加強
소구 소珠 소亚 소프					
試講評語					

表號:A0Q1020315

Annex 3 Record for English Presentation Rehearsal for Participation in International Academic Activities of Students

			Date:	(y)/	(m)/_	(d)
Name of applicant		Class		Student No.		
English Presentation Rehearsal Time		English Presentation Rehearsal Place				
Name of conference (event)	Chinese: English:					
Duration of conference (event)			Conference place			
Title of paper	Chinese: English:					
Dean of College		Department Chair	r	Advisor (Supervisor)		
Presentation Rehearsal Rating (please select)	□Excellent	□Good	□F	air		oom for ovement
Presentation Rehearsal Comment						
English Presentation Rehearsal Photos Record						

Form: A0Q1020315

附表四 明志科技大學學生出國參加國際學術活動 心得報告(封面)

申請人姓名		系別					學號	
會議(活動)時間		會議地點						
會議(活動)名稱	中文: 英文:							
論文題目	中文: 英文:							
	校長						學生心得	早報告內容專業性評語:
			指	道子	教	授		
			系	級	主	管		
			院	級	主	管		
			國	P	Ř	長		
			教		<u></u>	 長		

【說明】

心得報告內容由次頁開始(不含封面,至少兩頁,內容字型大小為 12 號字,單行間距),應包括下列所示項目:

- 1. 出席會議(活動)經過。
- 2. 參與會議(活動)之心得與指導教授建議。
 - (1)學術心得(藉由參與會議聆聽報告、與他人討論等方式,對於自身研究範疇或感興趣的題目之助益)。
 - (2)其他心得(對口頭報告及製作論文海報能力之助益等)。
- 3. 攜回資料名稱及內容。
- 4. 會議(活動)相關影像說明。

表號: A0Q1020415

Annex 4 Report on Participation in International Academic Activities of Students (cover)

Name of applicant		Department		Student No.
Conference (event) time		Conference place		
Name of conference (event)	Chinese: English:			
Title of paper	Chinese: English:			
	President			Professional comments on the contents of student report:
			Advisor (Supervisor)	
			Department Chair	
			Dean of College	
			Dean of Office of International Affairs	
Description			Provost	

Description

Write the report content from the second page. A report shall contain at least 2 pages (excluding the cover), using 12 pt font in single space. A report shall include the following items:

- 1. Process of conference (event)
- 2. Comments on the conference (event) and recommendations of the advisor.
 - (1) Academic achievements (benefits for the own area of specialization or research interest after listening to the papers presented or discussion with others at the conference).
 - (2) Other achievements (benefits for developing capabilities in oral presentation and poster paper making)
- 3. Name and contents of data collected from the conference (event).
- 4. Description of photos taken at the conference (event)